



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1** **Bonfol Indians** **2L**

**CLUB 2** **Courroux Wolfies II** **2L**

Lieu / Ort **Fontenais** Date / Datum **18.06.2017**  
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **17:08** End / Ende **19:08** Match Number / Index **DA33**  
 Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer **32**  
 Autre / Altro Spettateurs / Spettatori

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name Forename / Vorname Signature / Firma  
 No Lic. / Tess. Prénom / Nome Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **214097** **JUBIN Céline**

Official scorer Marqueur **94140** **BREGNARD Alain**

Referee 1 Arbitre 1 **201439** **BELET Jérôme**

Referee 2 Arbitre 2 **10102** **VOISARD Dominique**

Tech. Director Directeur tech.

**1 Bonfol Indians**

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No

**26 C HAUERT Eloy** 97316 **00:54** **25** **33** **1**

**2 A GIGON Vincent** 94153 **03:48** **2** **91** **2**

**43 G PETIGNAT Romain** **X X X** 205005 **12:45** **25** **33** **3**

**91 PHILIPPE Jonathan** 214081 **25:29** **91** **5**

**25 NEUENSCHWANDER Adrien** 216028 **27:18** **26** **6**

**6 BREGNARD Charles** 209291 **30:58** **26** **79** **7**

**33 DOYON Florent** 206283 **32:48** **91** **79** **8**

**3 SCHLIER Christian** 2216 **49:00** **2** **26** **9**

**69 CONCEICAO Silvio** 205106

**79 MEYER Grégory** 30210

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **205008**  
 Nom / Cognome Prénom / Nome

**COACH** **THIEVENT Philippe**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

**22:16** **3** **2** **23:22** **G1**

**34:10** **91** **5** **39:10** **L**

**41:42** **3** **2** **43:39** **E**

**45:35** **91** **2** **47:35** **I**

**56:32** **25** **2** **58:32** **H**

**TOTAL** **9**

TIME OUT **X X** **TOTAL** **13 min**

**2 Courroux Wolfies II**

Nr. No. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass Lic / Tess No

**79 C PORTMANN Romain** 2298 **23:22** **59** **1**

**99 A WÜST Lucas** 97140 **28:20** **89** **49** **2**

**39 G BARTHE Dylan** **X X** 204466 **34:35** **18** **89** **3**

**38 G AZORIN Benito** **X X** 211420 **38:11** **49** **4**

**19 CATTIN César** 215068 **43:39** **48** **79** **5**

**29 FLEURY Guillaume** 208167 **48:41** **49** **19** **6**

**59 GIRARDIN Félicien** 211423

**78 QUARATIELLO Lido** 9019

**89 SPIESS Marc** 204427

**18 SURDEZ Gaël** 209086

**69 TIZZANO Luca** 215062

**49 VARRAZZA Gregorio** 97165

**48 MERZ Lucas** 204012

**28 AEBY Anthony** 211291

COACH Surname / Name Forename / Vorname Signature **96236**  
 Nom / Cognome Prénom / Nome

**COACH** **MACQUAT René**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

**30:58** **78** **2** **30:58** **H**

**TOTAL** **6**

TIME OUT **X** **TOTAL** **2 min**

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

**FINAL**

CLUB 1 CLUB 2 CLUB 1 CLUB 2

1 Time / Drittel Tiers / Tempo **3** **0** **9** **6**

2 Time / Drittel Tiers / Tempo **5** **4** Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore **Bonfol Indians**

3 Time / Drittel Tiers / Tempo **1** **2** CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl. ProL. / Sup. **0** **0** CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Penalty / Rigori **0** **0**

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb. Début du match retardé (changement maillots Rouge ==> Jaune - éq. visiteuse)

COACH Signature / Firma